

**Zeitschrift:** Landtechnik Schweiz  
**Herausgeber:** Landtechnik Schweiz  
**Band:** 38 (1976)  
**Heft:** 6

**Rubrik:** Die Preise der Ersatzteile

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 04.04.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

## Abmessungen

In den Prüfberichten sind jeweils auch die Abmessungen, wie Bodenfreiheit, Radstand, Wendekreisdurchmesser, Spurweite usw. angegeben. Diese Daten sind in der Regel nicht sehr wichtig. Immerhin sei hier in Erinnerung gerufen, dass bei mehreren Traktoren auf dem Betrieb auch die Spurweiten übereinstimmen sollten.

## Schlussbemerkungen

Vor dem Kauf eines neuen Traktors müssen alle Vor- und Nachteile der in Frage kommenden Typen gegeneinander abgewogen werden. Einige der wichtigsten Punkte, die einem Prüfbericht entnommen werden

können, sind hier aufgeführt worden. Darüber hinaus ist noch manches zu beachten, das sich nicht all-gemeingültig in einem Prüfbericht festhalten lässt: Entfernung der Servicestelle, Garantieleistungen, Ersatzteilversorgungen, Bedienungskomfort usw.

Diese Punkte kann aber jeder auf Grund der betrieblichen Gegebenheiten, der Offerten, oder auch am Traktor selber beurteilen.

1.3.1976

SVBL

Zentralstelle Küssnacht

Mechanisierung

H. Keller

## Die Preise der Ersatzteile

An den Generalversammlungen unserer Sektionen werden in letzter Zeit immer vehementer die erhöhten Preise der Ersatzteile für landw. Motorfahrzeuge und Landmaschinen beanstandet.

Ein ähnlicher Trend scheint auch im Sektor der Personen- und Nutzfahrzeuge zu bestehen. In der «Lieferanten-Revue» schreibt ein Garagist u. a.: «Leider muss in letzter Zeit beobachtet werden, dass trotz allgemeinem Rückgang der Teuerung die Ersatzteile für gewisse Automobile (Personen- und Lastwagen) unverhältnismässig stark angehoben werden. Offenbar gibt es heute Lieferanten, die glauben, durch derartige Preiserhöhungen einen allfälligen Umsatzrückgang im Fahrzeugverkauf kompensieren zu müssen. Oder dann sind es Verkäufer, die den Kunden und Konsumenten heute für ihre verfehlte geschäftliche Expansionspolitik der «guten sechziger Jahre» verantwortlich machen möchten, indem sie ihn heute bei Ersatzteilbedarf zur Kasse bitten . . . ».

Was die Landmaschinenbranche anbelangt, laden wir die zuständigen Verbände oder einzelne Firmen ein, zu diesen scheinbar berechtigten Vorwürfen Stellung zu nehmen und die Leserschaft dieser Zeitschrift über den Sachverhalt zu informieren. Bei der heutigen Kaufkraft des Schweizer Frankens wird von den Landwirten vor allem nicht verstanden, warum ausgerechnet Ersatzteile ausländischer Herkunft

derart teurer werden, nachdem diese angeblich einige Kilometer jenseits des Rheins oder der Rhone noch zu «anständigen Preisen» erhältlich sind.

Aus Stellungnahmen, die uns zu Ohren gekommen sind, scheinen viele Importeure an der Sachlage nicht einmal verantwortlich zu sein. Offenbar werden die Preise vom ausländischen Hersteller gerade mit «Rücksicht» auf die Kaufkraft des Schweizer Frankens «angepasst». Hier wäre u. E. ein sofortiger und gemeinsamer Schritt des Landmaschinenhandels und -gewerbes angezeigt.

Auf alle Fälle drängt sich eine baldige und auf Zahlen beruhende Stellungnahme auf.

---

### «Schweizer LANDTECHNIK»

Administration: Sekretariat des Schweizerischen Verbandes für Landtechnik-SVLT, Altenburgerstrasse 25, 5200 Brugg/AG, Tel. 056 - 41 20 22, Postcheck 80 - 32608 Zürich — Postadresse «Schweizer Landtechnik», Postfach 210, 5200 Brugg/AG.

Inseratenregie: Hofmann-Annoncen, Postfach 16, 8162 Steinmaur/ZH — Tel. 01 - 853 1922 - 24.

Erscheint jährlich 15 Mal. Abonnementspreis Fr. 16.50. Verbandsmitglieder erhalten die Zeitschrift gratis zugestellt.

Abdruck verboten. Druck: Schill & Cie. AG, 6000 Luzern.

---

Die Nr. 8/76 erscheint am 3. Juni 1976

**Schluss der Inseratenannahme ist am 13. Mai 1976**

Hofmann-Annoncen, Postfach 16, 8162 Steinmaur ZH  
Telefon (01) 853 1922 - 24

---